

Archived Content

Information identified as archived on the Web is for reference, research or recordkeeping purposes. It has not been altered or updated after the date of archiving. Web pages that are archived on the Web are not subject to the Government of Canada Web Standards. As per the [Communications Policy of the Government of Canada](#), you can request alternate formats by [contacting us](#).

Contenu archivé

L'information archivée sur le Web est disponible à des fins de consultation, de recherche ou de tenue de dossiers seulement. Elle n'a été ni modifiée ni mise à jour depuis sa date d'archivage. Les pages archivées sur le Web ne sont pas assujetties aux normes Web du gouvernement du Canada. Conformément à la [Politique de communication du gouvernement du Canada](#), vous pouvez obtenir cette information dans un format de rechange en [communiquant avec nous](#).

Bedford, New Hampshire, June 10, 2011

Office of the Deputy Attorney General of Canada
Department of Justice
284 Wellington Street
Ottawa, ON K1A 0H8
CANADA


Re: William Jay Greiner and Malbaie River Outfitters Inc. (Les Pourvoires de la Malbaie Inc.) v. Government of Canada (North American Free Trade Agreement – Chapter 11)

Dear Sirs:

This letter represents formal notice of the Claimants' (Mr. William J. Greiner and Malbaie Outfitters Inc. (Les Pourvoires Malbaie Inc.)) withdrawal of the above-noted claim under Chapter 11 of the North American Free Trade Agreement.


The Claimants irrevocably and permanently withdraw their Notice of Arbitration dated November 2, 2010 and their Amended Notice of Arbitration dated December 2, 2010, and waive any claim for costs in any way related to either Notice of Arbitration. In addition, the Claimants further waive and discharge the Government of Canada from any legal action or arbitral or court proceedings against it relating to the measures challenged in either Notice of Arbitration, and shall indemnify the Government of Canada against any claim or legal action the Claimants may initiate against it, relating to the measures challenged in either Notice of Arbitration.

Sincerely,



Mr. William J. Greiner

June 10, 2011
Date



Mr. William J. Greiner, for Malbaie River Outfitters (Les Pourvoires Malbaie Inc.)

June 10, 2011
Date